

شان کاری کورد و وههم کا نی . نیهاد جامی

د رگا کردن و ل ناو وای خمان، داخستنی و همگ لک کا سانک پش
خمان بمان دروست کردین، ئم ناتوانین خمان بین بمان ئ وای
کسانک نین درمان بمان کن، کاتک ل ناو کولتورو
زمان کانیترا د بین تدگین، تاز گریک کا ئم ای فریوداو
تاز گریکی کا، بمان بلامان و نابت سیر بت تاز گری
خراوایی بمان ئم وات شان نی نیو سد پش ئستا، پنجا سال
رابردوی شان نی خراوا کسمان نایانناسین، نیو سد ل ناو
ناگاییداین، شان نووس و د ره نرکانی کن؟ تی رکان چین؟
هشتا و همی شان نی ئزمونگری بمان ن داوین، ل کات کدا پنجا
سالی رابردو و نژراو، بمان کورتی با ئماژ بمان ئ و ئشکالیت
بکین، ت یاخود خریکی شان یت یان پرفرمانس، هر نمایشک
ل سر تختی شان هات خوار و پرفرمانس، ئتر گر بمان
شاگشک د بیت کا شان نی ئزمونگری، شتکی و ل ئستای دنیا دا
بوونی نی.

پرسیارک ه میش ووب رومان د بمان و: شان نی ئوروی ئستا ل چ
ئاستک؟

ئ و پرسیار بوونی وای تی نی، بمانام چونک ئم ت نووی ئ وین
بزاین خراوا چی دکات، بمان ل م جر پرسیاران دکین، کار
پرفرمانسی کان کاری گروپی بچووک و د ست بژین، کار
شان یی کانیش زیاتر بمان دو ئاراست ئیش دکین، یی کیان
گران و بمان ناو شاکار ئ د بیکانی شان، ئاراست ک یتیش
قس کردن ل ک شکانی ئم ای دنیا، ئ و دو ئاراست یی ر لکی
گرنگیا بن ه یی ل ئستای شان.

روو کردن نووسینی شان نام بمان ئاستکی بربا و کتب شان یی کان
داگیر دکات، چونک سچا وای س رکی کاری شان یین، بمان چچوانی
شان نی ئم کا زیاتر قس ل رخن و وتار، ل کات کدا شان خ
بوونی نی، تا رخن و وتار ئ و ووب ر داگیر بکین، گرفتی ئم
ئ و یی هشتا دمان و ت ل ناو تی رکانی ناو راستی سد
بیست م و قس ل شان بکین، شان کارانک کا ل خراوان بمان
دیاری ئ و خراپی گواستن و یی دک و ت ئست یان، ل پلینکاری
فستفا شان یی کان ل ئستی پل چوار بشار د بن و وای
درد خن ل تک داه نر گورکانی شان، ئ و بکرد و ل ناو

ئەرشىفى ناۋەندى فەستفا شەنەيىكان بىنيوما نە.
 گەفتەكى تەرى شەنەكارى كورد ۋەھمى بە جىھانى بوۋنە، خەۋنەكە
 يەتەپپايەكە، پەي ۋايە بە ئەۋەي شەنەكەي جىھانى بەت دەبەت ۋەك
 تەپەزەنەكانى پەنجا سە پەش ئەستە نەيشى شەنەيى دروست بەكەت، بە
 ئەۋەي شەنەكەت جىھانى بەت گەنەنەۋە بە مەنەدە كەنەكانى خەنەۋە
 كە تا ئەستە بە كوردستان نەۋەن، نەتەكەن بە دەرھەنەرى داھەنەر،
 بانگەشەكارانى ئەۋە ۋەۋارە پەۋىستە ۋەۋەنى بەنەۋە، ئەۋەن
 پەرفەرمانەسيان لەۋرەك ئەنجام داۋە ۋەۋىستە نەكەت چەتر كەس
 فرىۋە بەنە.

جىھانى بوۋنە گەرانەۋە نەي بە شەنەنامە كلاسەيەكان، ھەنەدەي
 ئەشەردەنەۋەيە لەتەك كەشە كەلتورىيەكانى خەت، بەنامە گەنگە لەۋەدا
 ئەۋەيە: بە چە زەمانەكە نەيش بەكەت، ئەۋە شەۋەنەي تەيە نەيشى دەكەيت
 لە چەپەكەكەت تەبەگەت، كەس بە شەكارە كلاسەيەكان ۋە تەپەرى
 دەرھەنەرەكانى خەنەۋە نەبەت بە جىھانى، ۋەھمەك كەسەنەكى كوردى
 لەخەنەۋە بە ناۋە گەنەنى كوردستان دروۋستەيەن كەدوۋە، بە ئەۋەي
 كەس زوۋىر نەكەين بەس لە خەمان دەكەين، بەھەي ئەۋەي لە شەنەي
 پەلەندەي لەتەك دىەرتەين پەرفەرەمەرى ئەۋە شەنەيە دوۋە پەرفەرەمانە
 نەيش كەدە، ئەخە مەن شەنەكارەكى جىھانىم؟ ئەيە مەن ناۋەكى گەنگە لە
 شەنەي ئەۋە ۋەتە؟ ئەخە ئەۋەنە پەرسىە نەن، ھەر كەتەك ۋە بەرم
 كەدەۋە، تەۋەشە نەخەشە دەرۋەنى بوۋمە، تە سەيرەكە مەن لە فەرەنسا بە
 فەرەنسى نەۋەندەم كەدە، ئەيە مەن لە شەنەي فەرەنسى كەريگەرى خەم
 ھەيە؟ جە ئەۋە پەرسىە تەرجەمە بەكە بە قەسەي ئەۋە شەنەكارەنەيتەر،
 ئەۋەسا تەدەگەيت ئەمە خەۋەنى گەنەنەۋەي گەريە نەۋەيتەن نەكتەي شەنەي
 دىەنەي.

كەتەك پەتە ۋە بوۋ ئەۋەنە گەنگە، پەۋىستە سەرەتە باۋەر بەۋە بەھەنەيت
 تە خەزەت بە فرىۋەدەنى خەتە، پەتەخەشە ھەتەخەتەنەنەنە درەت بە بەكەن،
 دەرەكەن لەرەۋە بە كوردستان ئەسانتەين كەركە ۋە ھەچ تەكنەكەكى
 پەۋىستە نەيە، كەرى مەنەش ئەۋە نەيە درەتەن بە بەكەم، بەكەكە دەمەۋەت
 بە ئەگەبەنەۋە لەۋە خەشەۋەيە چەتر بە درەي، شەۋەنگەي ئەمە
 لە شەنەي دىەنە خەتەنە فرىۋە نەدەن.

كەي ئەۋە ۋەنەنە بە خەي بەرەتەيە لەقەسە كەدەنى ۋەھمەك كە شەنەي ئەمەي
 خەۋەردوۋە، تەپەرەكان نەيەنەنە كار بەكەين، بەرەلەكارەكەن دەمانەۋەت
 تەزەگەر بەين، بەنامە بەستە بە تەزەگەر بەين؟ تەزەگەرى چەي؟ گەر
 شەكارەكى كلاسەيەمان ۋەك خەي خەۋتە سەر شەنە ئەمە شەنەكارى
 كەنەپەرسەين؟ بەلام كە بەسە جەستەمان كەدە تەزەگەرىن؟ بەئەگە
 لەۋەي تەزەگەرىيەكەمان كەنە بوۋە ۋە كەنەپەرسەيەكەمان گەنەنەۋەيە بە
 بەنەما ئەستەقەنەكانى شەنە، ئەنگە گەنجە بوۋە ۋە ئەرەزەي خەۋەنگەرمەيت

وات لـبکات بـ نائومـدیـو بـوانیت لـ من، بـ ئومـدـو بـوانیتـ
 ئـوانـی فریووت دـدـن، بـام کاتـک کتـبی شانـی بـزمانیتـ
 دـخوـنیتـو، تـدـگـیت هـمیشـ دـبـت دوو وـنـ بـینین، تیـریستانـی
 شانـ وکـ خـیان وـنـیـکن و وـنـی دووـمیان وـنـ بارگاویکراوـکـی
 ئـمـی، کـ هیج پـیوـندیان بـ وـنـی یـکـمـو وـنـی، بـیـ کاتـک
 نـتوانین ئاشنای کولتورو زمانـکانیان بین، سـختـ بتوانین قسـ
 لـشانـکانیان بـکـین، چـن دـکـرت من تـنیا کـرسـکی سـرـتایـی
 زمانـی ئـمانیم خوـندووـو سالـک لـو ژیاوم ئـستا بـم خـم بـ
 پسـری ئـو شانـی بـزانم، بـام گرفتـی مرـفـگـلـک ئـو وـیـ خـی بـ
 پسـری کـ میتـدی شانـی دـزانـت، سـرـنجام هـموو قسـکان لـماوـی
 پـنجا سالی رابردووی شانـی ئـمـ بریتی بوو لـ گرـتـفـسـکی و
 پیتـربروک و گـردن گریک و ئـتـ و ... بـ ئـو وـی ئـرشیفی قیدـی
 شانـی ئـوان و کتـبـکانیان بـ زمانـی سـرـکی خوـندبـتـو، ناکـرت
 تـ کـبـرهـمی ئارتـت نـخوـندبـتـو و بـ گرـتـفـسـکی باس لـو هـموو
 وـرانـ وـرگـانـ عـرـبیـ ناکـم بـ کتـبی “شانـی هـزار” کـ
 بـدوای خوـندنـو و دـستـنوسـ پـلـندیـکـ ووبـرووی دـبیتـو،
 بـلام بـبـ دوو کتـبـبیتـی گرـتـفـسـکی یـکـکیان بـناوـی
 “ئیلهامبـخشـیـکـانم لـشانـدا” کـ بـ دوو بـرگـ چاپـکراو،
 کتـبـکیتـریش گفتوگـیـکی فراوانـ لـبارـی جـستـ و ئـزموونی شانـی
 کـ زیگنیف ئـشینیسکی لـگـلیدا سازیداو، لـژـر ناویشانی “دیدار
 لـگـگـ گرـتـفـسـکی” بـیت قسـ لـگرـتـفـسـکی بـکـیت، وکـ گرـتـفـسـکی
 ناس، لـکاتـکـدا وـنـکـی تـ بریتیـ لـو وـنـیـکی رووکـش بـ ئـو
 دـرهـنـر.

ئـو کورتـ و تارـ زادـی ئـو وـهمـ ترسناکـیـ لـرابردوو ئـمـ
 ووبـرووی ببوینـو، لـئـستاشدا بـبـردـوام شانـکارانـک گـنجانـی
 شانـی پـدـخـتـن، بـیـ قسـکردن لـهـندک دـرـنجام و خـوشـکان
 کردـیـکی ئـخلاقـی، دـنا لـبـنـتـدا پـویست و چاوـروانی ستایشـی
 کـس نین، من سوپاسگوزارم کـ هاتـنـ دـرـوـم وایکرد لـ یـتـپـیاو
 وـهمـکان دـرـبـچم، ئـویش زادـی ئـو ساـانـ بوو لـ پـلـندا ژیاوم،
 وکـ خوـندکار لـ خوـندنگای دراماتـرگی، لـپاـ کـرسـ
 بـردـوامـکانـی شانـی زیگمـند هـبـنـرو فـربوونی زمانـی پـلـندی ئـو
 ئاسـیـ لـبـردـمـم کردـو و کـ لـناو نااگایـیـو بـرـو ئاگایـی
 شانـی هـنگاو بنـم.

نیهاد جامی

گاندائی نڈخی شى سدردم. . شورش
عزیز سورم

گه‌نده‌ی کار داکا ته سار روروی گه‌ش‌س‌ندنی دیموکراسییت ل وبات

رځخراوی شه فایه تی نږودو ووتی، وشه گندۍ به “به کاره نانی پله و پای د سومات به به رږو وندی تاییدت” پناسه دکات، هروها بانکی نږودو ویتیش گندۍ به “خراب به کاره نانی سروت و سامانی گشتی به دستک و تی تاییدت” پناسه دکات.

[illegible]

للم چه ند سا نای دوا پیدا، سر ای دروستبونی چ ند لژن یگ دژ
 ب گ ند ای ل ن و دام زرا و حکومتی کان، ب م بستی ن هشتن و
 بر نگاربون و ی گ ند ای، کچی تا ئستا ئ و دیارد ی ه ر ما و.
 ب گومان گ ند ای ت چون کی زری ک م ای تی و ئابووری ه ی،
 چونک کار د کات س ر ر و ی گ ش س ندنی دیمو کراسی پت ل و بات.

بـيـيـه شـيـي دژ بـي گـنـدـي پـويـسـتي بـهـمـاـهـنـگـي هـيـي لـي نـوان
دـوـوت و رـکـخـراو ئـيـقـلـيـمـي و نـودـوـوتـيـدـکان، بـئـامـانـجـي
گـمـارـدان و ئـاشـکـراکـردن و بـيـيـي هـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـي
گـنـدـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـي گـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـي
سـتـراـتـيـژيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـي دـا بـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـi
هـاريـکـاريـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـيـi نـيـوان دـيـيـيـيـيـيـيـi تـدارانـي نـودـوـوتـيـي و ئـيـقـلـيـمـي
و نـاوـخـيـي، ئـمـجـگـي لـي بـوونـي هـاريـکـاريـيـi کـي گـشـتي لـي نـو
وـا تـکـدـا لـي گـيـي هـاوـوـا تـيـان و رـکـخـراوـيـيـيـi کـي مـمـگـي مـدـيـيـi.

گڏندڙي سياست ڏي لاءِ خدا لادان ڪم لاءِ بند ما ديار ڪراو ڪا نِي پڙي ۽ و پڙ ڪرام ڪا نِي ڪوتل ۽ و پارت و ر ڪخراو ۽ سياسي ڪان. يا خود فرشتي بند ما ر ڪخراو ڪ يان پارت ڪ ب ڪوتل ۽ ن ت و ۽ ي ۽ ن ڪو د و ۽ تي، ۽ م ش د ڇي ۽ ڪا بي ڪا ن تڪاري. ه ر چي گ ڏند ۽ ي

بہاؤیہ راہِ تہذیب و تمدن پر یوں دیکھو کہ دیارِ دی گدگدائی و لادانی ئیداری
لے رہے گی ریکھراؤکان، کہ لے لایہن کارمہ ندیکو و دیکریت لے کاتی
بہاؤیہ بردنی کارکانی بہ پچوانی بنما یاسایہ کان کارکردن،
واتہ ہلقہ ستنوئی پلہ و پایہ ئیداری بہ قازانچ کردن بہ
شیوہ کی نا شہرعی۔

ہہ روہا گدگدائی دارائیش بہ شہکی تر لے دیارِ دی گدگدائی، ئویش
لادانہ لے یاسا و رسا دارایہ کان کہ پوہستہ ہہ موو لایہک پوہیہ و
پاہنہ بن بہ تاییہ تی لے نو ریکھراؤ نہودو و تییہ کان۔ دواتریش
گدگدائی ئہ خلاقہ ہہ یہ، کہ بہ ستراو تہ و بہ لادانی ئہ خلاقہ و
ہہ سوکوتہ نا جہگیرییہ کانی تاکہ کہس دوور لے بہ ہا
پہ سندکراؤکانی ئایینی و کہمہ لایہ تی۔

بہ گومان ہہ موو جہر گدگدائیہ کان کردانہ وئی نہرہ نیان ہہ یہ لے سہر
باری ئابووری و کہمہ لایہ و لایہ و دہ بنہ ریکر لے بہ ردہم ریکووی
گدگدائیہ ندن و دیموکراسیہ تی ناوچہ کہ، بہ یہ پوہستہ لے سہر
حکومہ تہ کان لے گشت و لایہ جیہان کار بکن بہ توندکردن و
بہ ہزکردنی بہ ہای شفافیت لے پناو بہ لادانہ وئی کولتووری
نہ ہشتنگہ ندگدائی۔

شورش عزیز سورمہ \ ئیتالیا

گفتوگے لے گدگدائی ہونہ رما ند موخلیس رواندزی۔۔ کامہ ران حاجی ئہ لیا س

ہونہ رما ند موخلیس رواندزی: لے سہر دہستی مامہ ستا (زرار محمہ د
مستہ فا) فہری ئلف و بہی موزیک بووم

ہونہ رما ند موخلیس رواندزی: موزیکی بیانی لے سہر موزیکی ہہر گدگدائی
کاریگہ ریی ئہ رہنی و نہرہ نی ہہ یہ

ہونہ رما ند موخلیس سہید جہار ناسراو بہ (سہید موخلیس
رواندزی)، یہ کہ کہ لے ژہ نیارکانی بہ توانای کوردستان ئہ ندامی تیپی
موزیکی پاشای گہورہ یہ برای ہونہ رما ند (سہید ئہ حمہ د رواندزی) یہ
ئہ زموونی لے ژہ نیانی چہ ندین ئامہری موزیک ہہ یہ بہ شداری چہ ندین
کہ نسہرت و بہ رنامہی تہ لے فزیہ نی کردوہ جگہ لے و ش دہستیہ کی رہ نگینی

هه‌یه‌ له‌ چاککردنه‌وه‌ی ئام‌ری موزیکی .. ئه‌مه‌ش‌ له‌ نزیکه‌وه‌ ئه‌م‌ هه‌قه‌یه‌یفینه‌مان‌ له‌گه‌یه‌یدا‌سازدا‌.

*سه‌ره‌تا‌ با‌ بزانه‌ی وه‌کوو‌ ژه‌نیاره‌كه‌ چه‌ن‌ ئاشنای جیهانی موزیک بوو‌یت؟

▪ سه‌ره‌تای ئاشنا‌ بوونم‌ به‌هونه‌ری موزیک‌ ده‌گه‌ره‌ته‌وه‌ به‌ ئه‌وه‌ کاته‌ی کاته‌، ئه‌مه‌ که‌مه‌مه‌كه‌ قوتابی بووین که‌ له‌ ته‌مه‌نه‌کی هه‌ره‌زکه‌رییه‌وه‌ له‌سه‌ره‌ ده‌سته‌ی مام‌سته‌ی به‌ناوبانگ‌ و‌ به‌ابه‌ری هونه‌ره‌ له‌ ده‌قه‌ره‌که‌مان‌ مام‌سته‌ (زرار مه‌مه‌ده‌ مسته‌فا) چووینه‌ به‌ره‌ خو‌ه‌نده‌ی هونه‌ره‌ و‌ مه‌سیقا‌ کاته‌ خو‌وله‌کی موزیکی کردو‌ له‌سه‌ره‌ ده‌سته‌ی ئه‌وه‌ فه‌ری ئه‌لف‌ و‌ موزیک‌ بووم‌، به‌یه‌ به‌یه‌که‌مین مام‌سته‌ی خه‌می ده‌زانم‌ له‌وساکه‌وه‌ دان‌به‌اوم‌ و‌ دره‌ژ به‌ خه‌په‌گه‌یاندن‌ داوه‌ و‌ خه‌م‌ فه‌ری ژه‌نینه‌ چه‌ند‌ ئام‌ه‌ره‌كه‌ کردوو‌ به‌شداری چه‌ندین که‌نسه‌رت و‌ به‌ره‌نامه‌ی ته‌له‌فزیه‌نی کردو‌.

▪ به‌ هه‌ی ئه‌وه‌ی جه‌نابه‌تان‌ به‌رای هونه‌رم‌ نه‌د (سه‌یه‌د ئه‌حه‌مه‌ده‌ رواندزی)ین، تا‌ چه‌ند‌ هاوکارته‌ بوو‌ یاخود‌ کاریگه‌ری له‌سه‌ره‌ ته‌ وه‌کوو‌ هونه‌رم‌ نه‌ده‌كه‌ هه‌بوو‌؟

▪ ئامه‌ژه‌ته‌ به‌ خا‌ه‌ه‌کی گه‌رنگی ژیهانی هونه‌ره‌یم‌ دا‌ دوا‌ی مام‌سته‌ی ئه‌حه‌مه‌ته‌ی (زرار مه‌مه‌ده‌)، هونه‌رم‌ نه‌د و‌ به‌رای له‌ها‌تووم‌ سه‌یه‌د ئه‌حه‌مه‌ده‌ و‌واندزی به‌ دوو‌ه‌مین مام‌سته‌ی ژیهانی خه‌می ده‌زانم‌ که‌ به‌ به‌رده‌وامی ئه‌زموونم‌ له‌ وه‌رگه‌رتوو‌ و‌ وان‌ه‌ی گه‌رنگی هونه‌ره‌ و‌ مه‌سیقای په‌ داوم‌ که‌ هه‌میشه‌ ره‌گای ره‌شکه‌ره‌وه‌ی ژیهانی هونه‌ره‌یم‌ بوو‌.

▪ به‌ره‌ژه‌ته‌ ره‌كه‌ له‌ ئام‌ه‌ره‌کانی موزیک‌ ده‌ژنیه‌ته‌ زیاته‌ره‌ خه‌ته‌ له‌ کام‌ ئام‌ه‌ره‌ ده‌بینیه‌ته‌وه‌؟

▪ به‌هه‌، له‌ ژه‌نینه‌ ئام‌ه‌ره‌ ژه‌ده‌اره‌کان ئه‌زموون‌ و‌ شار‌ه‌زاییه‌کی باشم‌ هه‌یه‌ و‌ له‌گه‌یه‌یه‌یان‌ ده‌ژیم‌ وه‌کو‌ ساز، که‌مانجه‌، جه‌مه‌بووش .. به‌هه‌ام‌ زیاته‌ره‌ خه‌م‌ له‌پسه‌یه‌یه‌ی ژه‌نینه‌ی ئام‌ه‌ری (عه‌ود) ده‌بینمه‌وه‌ ..

▪ ئه‌وه‌ وه‌کوو‌ په‌یشه‌ی خه‌ته‌ن‌ شو‌ه‌نه‌کی تایبه‌ته‌تان‌ هه‌یه‌ به‌ چاککردنه‌وه‌ی ئام‌ه‌ره‌ موزیکیه‌کان؟ ئه‌گه‌ره‌ باس‌ له‌وه‌ ئه‌زموونه‌ش‌ بکه‌یه‌ته‌؟

▪ به‌هه‌ وه‌ره‌شه‌ی تایبه‌ته‌ی خه‌م‌ هه‌یه‌. له‌سه‌ره‌ ده‌سته‌ی هونه‌رم‌ نه‌د سه‌یه‌د ئه‌حه‌مه‌ده‌ی به‌رام‌ شار‌ه‌زاییم‌ له‌ چاککردنه‌وه‌ی ئام‌ه‌ره‌ موزیکیه‌کان په‌یه‌یدا‌ کردوو‌ و‌ ئه‌سته‌اش‌ له‌ شاری و‌واندز به‌هه‌ژانه‌ خه‌ریکی ئه‌م‌ کاره‌م‌ له‌ زه‌ره‌ شو‌ه‌ن‌ سه‌رده‌انه‌م‌ ده‌که‌ن‌.

- تا چەند گەرنەگە ژەنیار بە شوواییکی ئەکادیمی ئامەرکەئ بژنەت و شارزایی لێ نەتە خوێندنوو هەبەت؟
- لەگەڵ ئەوێ زەرکە لێ ژەنیار بە ناوبانگی جیهان بە نەتە فەری موزیک بوون و لەم بواردا قوو بوونەتوو، بەم نکووایی لێو ناکرەت کە خوێندنی ئەکادیمی بایەخەکی یەکجار زەری هەبێ لێ پەگەیانندی هونەرمەند و پەشقەچوونی توانستی هونەری بەم شوواییش بەنەماکانی موزیک فەر دەبەت و هەلی فەربوون و کارکردن لێ بەردەستی ژەنیارانێ لەهاتوو و مامەستایانی ئەو بوار بە فەرخوازەکان دەرەخسەت. گەرنەگی شارزایی لێ نەتەدا لێو دایە کە هونەرمەند تەگەشتەکی قووئتری لێ موزیک بەدەست دەهەنەت ئاسانتر و باشتەر لەگەڵ تێپەکانی موزیکدا دەگونجەت..
- کاریگەری موزیکی بیانی بە (ئەرەبی و نەرەبی) لەسەر شوناسی موزیکی کوردی چەن دەبینت؟
- لە بنەڕەتدا موزیکی بیانی بە سەر موزیکی هەر گەلێک هەم کاریگەری ئەرەبی هەبێ، هەم نەرەبی. لایەنی ئەرەبییەکە ئێوایی کە دەرەت موزیکی کوردی بە تەکنیک و میلەدیی نوێ دەوێمەند بەکات، موزیکی کوردی بە ووی کەلتووری جیهانیدا بەکاتوو و ئاواژەگەیی هونەری بەنەتە دی، ئەمە جگە لێوایی لایەنی تەکنیکی بەرهەمەنان و تەمارکردنی بەرهەمی هونەری بەرەو پەشقوو دەرەت و ئاواژەگەییکی دیکە لێ تەکنیکی کوردی جوانیی موزیکی کوردی و جیهانی ساز دەبەت. بەمەم دەبەت ئاگاداری کاریگەری ئەرەبی نەرەبییەکانیش بین کە دەرەت لێ چەند لاوێ زیان لێ موزیکی کوردی بەت، لێوانە: ئەگەر وریا نەبین و لێ وەرگرتنی موزیکی بیانی، شارزایی ئەچاو نەکەین، ئەو هەندەکە تەبەندەکانی موزیکی سەنی موزیکی کوردی لێدەست دەدین، ئامەرکە کلاسیکی کوردییەکان وردەوردە باویان نامەنە و کەمەمەکەمەقام و ئاواز و گەرانیی فەلکەر لێ بیر خەڵک دەچنەو. لاساییکردنەوایی کۆلەرانێ موزیکی بەگەنان زەر زیان لێ موزیکی کوردی دەت و دیشوونەت. ئەمانە هەموو تەکنیکە کارکە دەکەن کە نەوایی داها توومان لێ کەلەپووری موزیکی گەلی خەیی دووور دەکەوێتوو و هەشە و مەترسی دەکەوێتە سەر ناسنامەیی گەلەکەمان. پەشنیار دەکەم هاوسەنگی ئەبەگەرین لێ نەوان تازەگەری و پاراستنی سەنایەتی موزیکی کوردی نەوایی نوێ لەسەر ئەو بنەما موزیکیانە پەروەردە بەکەین کە پەردەکی پەییوێندی لێ نەوان نەوایی ئەستا و نەوایی ئەبردووی ئەم بوار بنیات بەنەین. واتە دەتوانین هەم سوود لێ موزیکی بیانی

و ر ب گ ر ی ن ه م ن ا س ن ا م ی موزیکی خ ش م ا ن ب پ ا ر ز ی ن .



ه ن گ ا و ک ل ئ و . . ک ر ی م ق ا د ر

توندوتیژی هیج ئ نجام کی ناب ت، ب خو ن ش ت ن هیج ئ ا م ا ن ج ک
ب د ی ن ا ی ت " . ئ گ ر ئ م ب ک ر ت ت ک ر د ا ر ، ن ا و چ ک ب ت ک ا ی ی
د ح س ت و و د گ ش ت و .

ه م و و م ا ن چ ژ ه ا ت ی ب ی ن ، چ ژ ن ا و ا ی ی ب ن د ی خ و د ا ی گ و ر ی ن ،
ب پ ی ئ ا ی ن ئ ا س م ا ن ی ک ا ن ل ی ک د ا ی ک و ب ا و ک ی ن . ک و ا ت ل

بەندە تەدا ھەموومان خوشک و براين، نەک تەنیا برا. ماوەیەک وشەى "برايتە" بە واتا سیاسییەکەى نەک جیناتەکەى و بوو تە وەردى سەرزاری ھەندەک لە سەرکردەکان کە پەشتەر لە بارودەخى جودا لەوانى دیکەشمان بیستوو، وەئەى ئەوێ بە خوێنى کورد تینوو بوون.

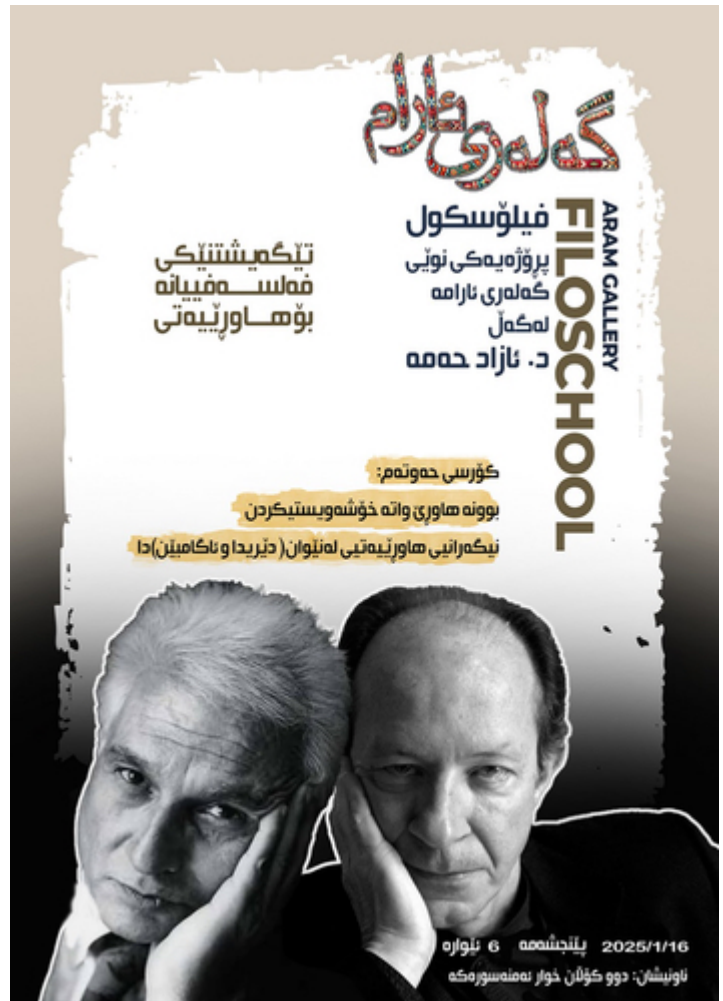
گەلى کوردستان زیانی بە کەس نەبوو و نییە و خاکی کەسى داگیر نەکردوو، بەئەکو بە ھزر و کارەکانى لە بەاکردنى ئێو وەتەنە دەستەى بەئەى ھەبوو، بەئام بەجگە لەوێ ئەوانى دى کوردیان بە برا قبو نەبوو، چەندین ناوونەتەری نەشیاویشیان بەى ھەنیو تەو.

بەواتایەکی دیکە، کورد دەستى بە توندوتیژی نەبردوو و برايتە ئەوانى دیکەى ئەت نەکردەتەو، بەئەکو ئەوانى دیکە بەزمانى چەک و بەئەوێ ھەو و ئاشتیخوازانى کورد بوونەتەو، تەنەت تا بەیان لوابەت ئازار و ئەشکەنجەیان داو کە بەپەى کتەبە مەژوویدەکان کاتەک کورد لەناوچەکە ھەبوو، ئەوان بوونیان نەبوو. تەنەت سەرەک مەسعود بارزانى لە ھەمەتى بەنگەشەى یفراندەمى سەرەخەى کوردستان بەو دەرەبەندە بەزارى خەى دەرەبەى، بەئەکو ئێو خوايە ھەموو لایەک بەگەنەندەو سەر بەگە دروستەکەى برايتە گەلان کە گوتە: ئێو سەت سە گەلى کورد سزادەدەن، ئەر تەر نەبوون؟ کە دەبوو ھەمووان ئێو دەرەبەندەیان بە گەنگ و دژە خوێندەشتن و رگرتبا و بە دیالەگ و گفتوگە کاریان بە برايتەتییە مەژوویدەکە بەکردبا.

ئەگەر ئەست دەکەن کورد برايتەکی مەژوویدە، دەبەت بە ئەستکردنەوێ ئفتارەکانیان داوای لەبوردن لەگەلى کورد بەکن. دواتر لەبەرئەوێ ھەمیشە خەیان لەسەرەو کورد داناو، بەئاراستەى ئێو برايتەتییە ھەنگاوێکی بوەرانە بەن، کوردیش دوو ھەنگاو دەنەت، چونکە سوودی بە تەواوێ ناوچەکە ھەیە.

فیلەسەفە پرەژەییەکی نوێ
گەلەری ئارام لەگەڵ دە. ئازاد

ح.م. . تگشتن کی فلسفیا
ب. هاویدتی. کرسی و ت.م



تاتکی سی ر قیقی ع.ز. .
شعری: ع. بدو.ا س.مان (م.شخ.)

ع.ز. تا ئو.ژی کی کوژرا ه.ر عاشق بوو
ه.موو ش.و. تا در.نگان ل.گ. ئ.رپ. و هاو.کانی
ل.س.ر فلکی گوز.ر.ک. د.و.ستان و ب.د.م جگ.ر. ک.شا.ن.و.
باسیان ل.و خ.ونا.ن. د.کرد، ک. ب.ی د.ژیان
ناوی ئ.و ئ.مان.یان ی.ک ی.ک د.ه.نا ک. تا ئ.ود.م ش.قی مزیان

بہ سبب ینہ وختہ اپرتنووہ کا نی گہگہ خہرلہ خہ نہ دیووہ کا نی شار
ٹاھہ نگہ مردنی عہزہ یان دہگہرا
قہدش بہ بوتہ نہوت و شقارتہ یہکہوہ ہاوارہ عہزہ دہکات و
گہپہی ٹاگر دہٹاٹہ باہای قہدہ و ٹہویش دہبت بہ سووتماک و
قہرہ برووت۔

ٹہستا گہی عہزہ و قہدہ وک جووتہ گہی مہم و زین
لہ گہستانہ بہنازہ کی شہخ محہدین دان
ہہژارانی شاری ترس و فیداکاری و بیروباوہ
لہٹہژانی ہہینی ہہفتہ سہر لہو گہستانہ دہدن
بہدہم یادی ٹازیزانی خہیانہوہ
یادی عہزہ و قہدہ و عاشقہ خہرلہ خہ نہ دیووہ کا نی ٹہم شارہ دہنہنہ دہ
سوہندیان خواردووہ بہسہرہات و چیرہ کی مہرگی ٹہم عہشقہ؛
بہسہزی مہقامی قہتار بہ دہدارہ عہمبارہ کان بگہنہوہ و
نہسپہرن بہ کہستی فہنا و بہ تاریکستانی ژہگہ۔

شیعری: عہدوہا سہمان (مہشخہ)

حوزہ یرانی ۲۰۲۴

ژہرنووہ :

(۱) ٹہرپہ ناوی ٹہحمہ د عہریب ٹہحمہ د زہنگنہ ساہی ۱۹۴۶ لہشاری
کہرکووک لہدایک بووہ و پیاوہ کی جہربہزہ و ٹازا بووہ و ہہوہستی
دژہ حکومہ تی ہہبووہ۔ تا لہ سہرتاشخانہ یہک لہکاتی سہرچاککردندا لہ
۲۲ ی شوباتی ۱۹۷۲ لہلایہن پیاوانی حکومہ تہوہ کہتایی بہ ژہانی
ہہنرا۔

(۲) خاصہ؛ چہمہکہ بہ ناوہ استی شاری کہرکووکدا تہدہپہتہ۔

(۳) میم یان میمک یانی پوور یان پلک۔

(۴) گہستانی شہخ محہدین؛ گہستانی پشت تہکیہی تہانہیہ و
کہوتہ تہ ہہری باکووری گہگہ کی ٹہمام قاسم لہ پشت بازارہی حہسیرہکہی
کہرکووک۔

پښتو کډتوئیسلامی کوردستان سږدان و پښو نډی کانی لگگ حکوم تی تورکیا! . نوری بښیر

دوو هفتی رابردوو جار کی تر میدیاکانی کوردستان، سږدانی ئمینداری پښتو کډتوئیسلامی سلاحدین بښهادینیان بښتورکیا و بینینی سږرانی حکوم تی ئردگانیان بښاوکردو، لښمډر سږدانان و کښوون و لگگ سږرانی ئک پارتی شت کی نو نی بښ پښتو کډتوئیسلامی و بښتایب سلاحدین بښهادین. ئم حزب ئیسلامی ئم پښو نډیانی نښاردت و بښرد وام لاینگری جدی و هاویر و هاو هښستی بښ ئردوگان و حزب کی دښو، هښتا لښوکا تان شدا کښ ئردوگان گډورترین سږرکوتی خښکی تورکیا و کورد کانی تورکیای کردو، سلاحدین و حزب کی لاینگری ئک پارتی کردو کښ سنور کانی کوردستانی عراق و سوری و کوردستانی سوریا یشی بښو و کوشتاری خښکی مډنی کردو، لښپا حکوم تی تورکیادا وښتاون.

سږدانی پښتو کډتوئیسلامی لښنیوی دوو می مانگی ۱۲ سالی پاردابوو، بښام لښم چښندښښی هفتی پښکمی سالی نوښدا، بښه مانښو، شاسوار عبدالواحد لښنووی نو و مښسرور بارزانی لښپارتی، رښگای تورکیایان گرت بښر. هاوکات میدیاکان هښوا لاینگری و پښو نډی سږرانی بزوتنښوی ئیسلامی (عیرفان عبدالعزیزو مونیر عبدالعزیز) یان لښسږ پښو نډیان بښجښلانی و پښپهاښدان و لاینگریان بښجښلانی و حزب ئیسلامی کی و پښو نډی کښنیان بښاوکردو.

پښو نډی و سږدانی ئمجاری حزب ئیسلامی و ناسیونالیست کان بښ تورکیا، بښه گښانی هښلوم رڄی ئستای ناوچ کښو و وښزعی سوریا و جیگا وښگای تورکیا لښئاوگ کښکانداو هښروها پاشکشی ئران و قښیرانی پښکهنانی کابینښی نووی حکوم تی هښرمدای، کښ حکوم تی تورکیا دښستپیشخښری کردو، بښئووی کاریگښری و نفوزی خښ زیاتر بکات.

بښه مووان وون کښ پښو نډی حزب ئیسلامی کان و ناسیونالیست کانی کوردو لښسښرویان و؛ حزب کانی بارزانی و تاښبانی، لښگښ حکوم تښکانی؛ تورکیا، ئران، عراق و سوری، تښیا پښو نډی لښنښوان دوولای نی پښکساندا نښوو، بښکو خښخزم تی و پښشلشکری و نښکښرای تی بوو بښ ئو دښو تان. ئگښر هښر حزب کیش لښاوښی

ئەم حزبانی کوردایەتی لە قەومی و ئیسلامی کە دەرزنەکن، کەوتبە
خواروو، ئێوا ھەمانکاری حزبەکانی دەرستەکانیان کردووە.
ئەوی لەسەر دا باسی ئەمەیی دەرورو جەگای حزبە ئیسلامیەکان
لە کوردستان بەگشتی و یەکگرتووی ئیسلامی بەتایبەتی وەک حزبەکی نزیک
و شوونی متمانی ئە ئێردوگان.

ھەموو حزبە ئیسلامیەکان بەجیا لەوی لە ۳۴ ساڵی رابردوودا پاشکە
سیاسەتی ناسیونالیزی کورد بوون، و لەنەوان دوو زەنی زەردو
سەوزدا یاریان کردووە، بەردەوام پەییوەندییان لەگەڵ حکومەتانی
ئیسلامیدا لەچەشنی: تورکیا، ئیمارات، سعودیە، پاکستان و ئێراندا
ھەبوو و یاریان کردووە، ھەروەھا شەریکە بەشبوون لەدزی و گەندە
و کوشتارو راوو ووتی خەکی کوردستان، بەتایبەت یەکگرتوی ئیسلامی
سەرەکی وەرگرانی بودجە و شەریکە دزیی دەرستەکان، ئێوا لەو وەلاتانە
کە مەکیان وەرگرتوو. ئەوی جەگای باس لە ھەلومەجی ئیستادا تورکیا
چی دەوڵەت لە یەکگرتوی ئیسلامی و یەکگرتوش بەشوێن چێووەی لە
ئێستادا!؟

ھەرچەندە یەکگرتوو ھەموو کاتێک لەپاڵ تورکیادا ھاوستان و
پاکانەیی تاوانەکانی لەدژی خەکی کورد بە کردووە، و ھیچ کاتێک
دەرستەرێکیەکانی بەسەر شارو دەرستەکانی کوردستانی عێراق و بگر
بەسەر کوردستانی سوریا سەرکەنە نەکردووە و دزی نەوستان و تەو،
بەیک و شە دزی پەپشتی تورکیا بە داعش و دزی ھاوالتیانی کوردی
سوریا و بەتایبەتی شاری کەبانی ناڕایەتی دەرزنەییو، بەبام
ئێستا لەچوارچێوەی ئەو دەرخی سیاسیی لە عێراقدا وەک ئاکامی
روخانی بەشار ئەسەد ھاتەتە پیشەو، تورکیا ئێرکی تازەیی بە
یەکگرتوو دانائو.

لەم پەییوەندیدا دەرورو ئێرکی تازەیی یەکگرتوو ئەوێ کە تورکیا
دەییو بە سوود وەرگرتن لەو دەرخی سوریا و جەرکە لە بەبەدەستی لە
بەیری سیاسی سوریا، لە کوردستانی عێراقیشدا جەپەیی خەیی زیاتر
قایم بکات و نفوزی خەیی بە سەر سەرچەم کوردستانی عێراقدا زانی
بکات. ئەویش لەگەڵ ھاوکاریکردنی پارتییەو دەرستە لەلایەن
ھەریەکە لە یەکگرتوی ئیسلامی و ھەروەھا نەوی نو و کە سەرکەکەیی
لە ھەمانکاتدا و بە ھەمان مەبەست بانگەشتی تورکیا کرا و کەبونەوی
لەگەڵدا سازدرا، ئەمەش لەپێناو ئەو کە حکومەتێکی ھەرەم دروست
بکەن ھەژمونی پارتی تەدا زامن بێت و یەکەتی لەژێر فشاردا دابنەن
و ناچاری بکەن مل بە بە مەرچەکانی پارتی بەدات کە راستەوخو
لەچوارچێوەی بەرژێو و نەییەکانی تورکیادا لەناوچێو و عێراقدا ھەنگاو
دەنەت. بەوجەڕەش نفوزی ئێران بەسەر کوردستانی عێراقدا لەرگە
ملکەچکردنی یەکەتیو دەرستەبەر بکەن.

هەر لـچوارچـووی ئـو هـلومـرجـی لـناوچـکـدا هـیـ، کـدـورانـکی
ناجـگیرـو بـپـی هـاوسـنگـی هـز قابـیلی ئـاـوگـرـ، هـموو هـز
جیهانی و ناوچـییـکان و حزبـ ئیسلامی و قـومیـکان دـیانـو
بـرژـو و نـدیـ سیاسی و ستراتیژیـکانیان مسـگـر بـکن و خـیان بـ
بـئاکام گـیاندنی ئامادـ دـکن. بـوجـر دـیانـو لـلایـکـو و ئـو
دـسـلاتـی ئـستا هـیانـ بیپارـزن و بـهـزی بـکن و لـ ئایندـشدا
نـخشی سیاسی خـیان کاریگـرتـر بـکن. یـکـگرتوو ئیسلامیش وـکو
هـزـکی بـرژوازی، لـرـگای سوودوـرگـرن لـ هـژمونی تورکیا و
دـیـو دـستـکی لـ دـسـلاتـی هـرـم گیر بـت و بـشی خـی لـ داهات
و دـسـلاتـی هـرـمدا دـست بـکـو. پـوپاگـندـکانی یـکـگرتوو بـ
پاکانـکردنی کـبوونـوی ئـمیندارـکی لـگـ بـرپـرسیانی رژـمی
فاشیست و شـفـنیستی ئیسلامی تورکیا و پـیوـندیـکانیان لـگـ ئـک
پارتی و حکومـتی ئـردوگاندا بـکارهـنـانی پـیوـندیـکانیان لـگـ
تورکیا لـ بـرژو و نـدی چارـسـری کـشـی کورد لـ کوردستانی عـراق و
چارـسـری کـشـکانی تورکیا لـگـ هـسـد! بـم ئـم پـوپاگـندـیـی
یـکـگرتوو تـنها بـ خـکـردنـ چاوی ئـندامانی و لایـنگـرانی خـی و
خـکی کوردستانی عـراقـ تاکو وـکو خـزمـتـکار و بـکرـگیراوی
رژـمیـکی کـنـپـرست و فاشیست و شـفـنیستی وـکو تورکیا ناوزدـیان
نـکن و نـفرـتیان نـکن. دـنا کام مرـفی هوشیار هـی کـ نـزانـ
لـ قاموسی سیاسی رژـمی تورکیا و دـسـلاتـی ئـک پارتیدا شـتـکـ نیـ
بـناوی مافی خـکی کورد و چارـسـری پرسـی کورد!؟ لـوـش واوـتر هـر
ئومـدو خواستـکی خـکی کوردزمانی ناوچـکـ بـ تیرـریزم و پیلانگـری
بـ تـکدانی ئاسایشی نیشتمانی وـنا دـکن و بـهـموو توانایانـو
هـووی سـرکوتـکردن بـدـنگـردن و لـناوبردنی دـدن. دـبـ خـکی
کوردستان ئـم خـشـزمـتیـی یـکـگرتوو بـ رژـمی فاشیستی تورکیا قـبو
نـکن.